



# Hindi Urdu for Health

*The Practice of Medicine in Hindi and Urdu*

[repositories.lib.utexas.edu/handle/2152/64261](https://repositories.lib.utexas.edu/handle/2152/64261)

---

Hindi Urdu Flagship | South Asia Institute | Department of Asian Studies | The University of Texas at Austin

---

*Illness and Advocacy*

## **DR. VIMAL K. MODI - ADVOCACY & HEALTH EDUCATION**

**About this lesson:** Dr. Modi talks about his naturopathy awareness magazine called "Arogya."

**Video URI:** [hdl.handle.net/2152/67573](https://hdl.handle.net/2152/67573)

### **Contents:**

<b>Hindi Transcription .....</b>	<b>2</b>
<b>Hindi Vocabulary .....</b>	<b>2</b>
<b>Hindi Questions .....</b>	<b>2</b>

## Hindi Transcription

तो, ये तो आपके इस प्रांगण के अंदर जो आप कर रहे हैं, वो तो एक जागरूकता पैदा कर रहे हैं... लोग आते हैं, मरीज आते हैं, आप उनको जागरूक करते हैं एक तरह की, के कार्य करने में, ताकि, ताकि उनका शरीर स्वस्थ हो, उनका मन स्वस्थ हो, उनका तन स्वस्थ हो... यहां से आपने फैलाव कभी बाहर की तरफ, इस चीज का किया है, लोगों में जागरूकता पैदा करने की?

बहुत कोशिश की है... 1947 में आरोग्य नाम का मासिक पत्र निकाला... मेरे पिताजी हॉकर की तरह रेलवे स्टेशन में बेचते रहे... पहले वो तीन हजार छपती थी, आज वो दस हजार छप रही है और हिन्दुस्तान में प्राकृतिक चिकित्सा का विशुद्ध मासिक पत्र है... उसमें और किसी भी तरह का विषय नहीं है... क्योंकि अब alternative medicine को भी प्राकृतिक चिकित्सा मानने लगे हैं...accupressure, accupuncture, suzoke, magnet, urine therapy आदि आदि को भी लोग कहते हैं कि ये प्राकृतिक चिकित्सा है, लेकिन मैं नहीं मानता... इसलिये मेरे मासिक पत्र में इन सबों का कोई स्थान नहीं है... मैं ये भी समझता हूं कि अगर स्वस्थ व्यक्ति होगा तभी योग कर सकता है... अगर loose motion हो रहे हैं, 104 डिग्री बुखार है तो प्राकृतिक चिकित्सा ही ठीक कर सकती है... ठीक होने के बाद वो निश्चित रूप से वो योग करेगा तो रोग नहीं आयेगा... इसलिये मेरे मासिक पत्र में योग का भी बहुत स्थान नहीं है... है जरूर... वो केवल प्राकृतिक चिकित्सा की पत्रिका है... और प्राकृतिक चिकित्सा के प्रचार और प्रसार के लिये वो मासिक पत्र निकल रहा है... और आपकी जानकारी के लिये बता दूं कि दस हजार कापी हिन्दुस्तान में किसी भी प्राकृतिक चिकित्सा के मासिक पत्र की नहीं हैं...

## Hindi Vocabulary

प्रांगण	Courtyard, enclosure
मन	Heart, Soul
तन	Body
बुखार	Fever

## Hindi Questions

1) लोगों में जागरूकता पैदा करने के लिये डॉ० मोदी ने क्या किया?

- १) मासिक पत्र निकाला
- २) फ़िल्म बनाई
- ३) पचें बाँटे
- ४) अखबार निकाला

2) १९४७ में आरोग्य नाम के मासिक पत्र की कितनी कॉपी छपती थीं?

- १) बीस हज़ार
- २) पचास हज़ार
- ३) तीन हज़ार
- ४) एक हज़ार